



Amtsblatt

DER GEMEINDE MITTELHERWIGSDORF

mit den Ortsteilen Eckartsberg, Mittelherwigsdorf, Oberseifersdorf, Radgendorf

GEMEINDEVERWALTUNG MITTELHERWIGSDORF • Am Gemeindeamt 7 • 02763 Mittelherwigsdorf
Tel.: 0 35 83 / 5 01 30 • Fax: 0 35 83 / 50 13 19 • E-Mail: gemeinde@mittelherwigsdorf.de • www.mittelherwigsdorf.de



Nr. 04

13. April 2022

31. Jahrgang

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner,

eine Krise jagt die nächste. Scheinbar müssen wir uns daran gewöhnen. Nachdem das Corona-Virus in den zurückliegenden zwei Jahren das alles dominierende Thema war, seine wirtschaftlichen, sozialen und gesellschaftlichen Auswirkungen auch längst nicht überwunden sind, beherrscht die Nachrichten dieser Tage bereits ein neues, tragisches Ereignis. Ende Februar versetzte der wohl von den meisten nicht für möglich gehaltene Überfall auf die Ukraine Europa und die Welt in einen Schockzustand. Nicht gekannte Ängste wurden geweckt, die europäische Friedensordnung in Frage und unser aller Empathie und Hilfsbereitschaft auf den Prüfstand gestellt.

Mitte März erreichten auch unseren Ort die ersten vor dem Krieg in der Ukraine geflüchteten Menschen, zumeist junge Frauen und ihre Kinder. Seitdem erfährt man beinahe täglich von Schicksalen und Erlebnissen, wie man sie bisher nur vom Erzählen der Groß- und Urgroßeltern kannte. Von Krieg und Flucht. Vom Gefühl der Sicherheit auf der einen und der Angst um die Zurückgelassenen auf der anderen Seite. Man erlebt Menschen, die bis vor wenigen Wochen ein gut organisiertes modernes Familienleben führen konnten und nun unverschuldet und oftmals peinlich berührt auf unser aller Unterstützung angewiesen sind. Während Männer, Väter und Söhne ihr Land verteidigen. Es geht für unzählige um nicht weniger als das Dach über dem Kopf, das Bett, die Frage nach Lebensmitteln, Kleidung, Hygiene oder medizinische Versorgung. Bei allen Problemen, die wir gerne und oft miteinander diskutieren: Das erdet. Längst nicht nur mich.

Aber ich erlebe ein Dorf, dass diese Prüfung an- und fremde Menschen vorbehaltlos aufnimmt. Sei es in der eigenen Wohnung und im Ferienhaus. Oder bei der Herrichtung bisher ungenutzter Wohnungen. Mit Tatkraft oder Möbelspende, Malerpinsel oder Überweisung. Oder dem gemeinsamen Einkauf und dem Weg zum Arzt. Ich möchte mich daher stellvertretend bei all denen bedanken, die diese Aufgabe sofort angenommen haben und nach ihren Möglichkeiten unterstützen. Die mit einem großen Vertrauensvorschuss den Menschen in Not beistehen. Herzlichen Dank dafür! Hoffen wir doch letztendlich alle, nicht selbst in eine vergleichbare Situation zu geraten.

Wir als Gemeinde stellen uns ebenfalls dieser neuen Herausforderung. Seit Ende März werden einige ukrainische Kinder in unseren Kinderhäusern betreut, um wenigstens ihnen ein Stück Normalität zu bieten. Daher gilt auch mein Dank den Erzieherteams, die nach zwei Jahren Corona-Einschränkungen eigentlich auf etwas Entspannung im Kita-Alltag gehofft hatten. Wir als Verwaltung versuchen zu infor-

mieren, zu organisieren und stehen für Ihre Fragen als Ansprechpartner bereit. Wenngleich wir selbst noch nicht auf jede Frage die Antwort kennen. Gemeinsam werden wir aber auch diese Aufgabe meistern, da bin ich mir sicher.

Wenn auch Sie in dieser Lage unterstützen wollen, melden Sie sich bei uns. Wir stellen gern die benötigten Kontakte her. Oder spenden Sie, beispielsweise an die SG Rotation Oberseifersdorf, die dankenswerter Weise ein Spendenkonto für die in Oberseifersdorf gemeinsam im Wohnkomplex am Hartweg untergebrachten ukrainischen Geflüchteten eingerichtet hat. Den Spendenaufruf finden Sie in diesem Amtsblatt.

Hoffen wir gemeinsam auf ein baldiges Ende des Krieges in der Ukraine. Aber tun wir auch alles Notwendige, um den Geflüchteten eine gute und sichere Heimat auf Zeit und möglicherweise in einigen Fällen auch darüber hinaus zu sein. Ich danke Ihnen dafür.

*Ihr Markus Hallmann,
Bürgermeister*

Einwohnerversammlung

am 25.04.2022 um 18 Uhr im Saal des „Gütchen“ Mittelherwigsdorf, Zittauer Straße 6.

„Strahlenbelastung durch den Ausbau der Mobilfunknetze?“

Vortrag und Diskussion von und mit Prof. Dr. rer. nat. Thomas Schönmath (Hochschule Zittau-Görlitz).

Sie sind herzlich eingeladen!

Gemeinderatssitzung

April 2022

Die nächste **Gemeinderatssitzung** findet am **Montag, dem 25. April 2022, um 19.30 Uhr im Saal des „Gütchen“ in Mittelherwigsdorf, Zittauer Straße 6, statt.**

Die Tagesordnung ist den Aushängen zu entnehmen und werden unter **[www. Mittelherwigsdorf.de](http://www.Mittelherwigsdorf.de)** bekanntgegeben. Gäste sind wie immer herzlich willkommen.

Markus Hallmann, Bürgermeister

Regionalentwicklung Naturpark Zittauer Gebirge e.V.

Pressemitteilung vom 5. April 2022

Neuer Auftrieb für den Naturpark Zittauer Gebirge Regionalentwicklung nun Aufgabe eines neugegründeten Vereins

Die Regionalentwicklung des Naturparks Zittauer Gebirge erhält neuen Auftrieb. Dafür fand am Freitag, den 1. April die Neugründung des Vereins „Regionalentwicklung Naturpark Zittauer Gebirge e.V.“ im Traum-Palast Mittelherwigsdorf statt. Der Übergangsvorstand wurde einstimmig von den 16 anwesenden Gründungsmitgliedern gewählt. Vorsitzender ist Markus Hallmann (Bürgermeister der Gemeinde Mittelherwigsdorf), gleichberechtigte Stellvertreter sind Andreas Förster (Bürgermeister der Gemeinde Olbersdorf) sowie Christian Zimmer (Kaufmännischer Leiter und Prokurist der SCHKOLA). Alle Vorstandsmitglieder führen die Geschäfte des Vereins als Privatperson.



Laut Satzung ist vorrangiger Zweck des Vereins die Initiierung, Unterstützung und Förderung einer integrierten und nachhaltigen Entwicklung der Region des Zittauer Gebirges und seines Umlandes.

Die Vereinsgründung geht auf eine Vorgabe des Sächsischen Staatsministeriums für Regionalentwicklung (SMR) zurück, die für eine abermalige Qualifizierung der Region als LEADER-Gebietskulisse in der kommenden Förderperiode 2023-2027 eine eigene Rechtsform der Trägerstruktur voraussetzt.

Dr. Anne Seiwert, Regionalmanagement Naturpark Zittauer Gebirge

Für weitere Informationen:
Herr Bürgermeister Markus Hallmann
c/o Gemeinde Mittelherwigsdorf
Am Gemeindeamt 7, 02763 Mittelherwigsdorf
hallmann@mittelherwigsdorf.de
Tel.: 03583 / 50 13 0

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung Mittelherwigsdorf

Montag	9.00–12.00 Uhr
Dienstag	9.00–12.00 Uhr und 13.00–18.00 Uhr
Donnerstag	9.00–12.00 Uhr und 13.00–15.00 Uhr

Sprechstunde des Friedensrichters

Am Dienstag, dem 26. April 2022, von 17:00 bis 18:00 Uhr findet in der 1. Etage des Mittelherwigsdorfer Gemeindeamtes die Sprechstunde des Friedensrichters statt.

Die eingegangene Post wird ungeöffnet an den Friedensrichter weitergeleitet.

Die Postanschrift lautet:
Gemeinde Mittelherwigsdorf
– Friedensrichter –
Am Gemeindeamt 7
02763 Mittelherwigsdorf

Per E-Mail erreichen Sie die Friedensrichter unter friedensrichter@mittelherwigsdorf.de.

Beschlüsse des Gemeinderates vom 28.03.2022

Beschluss-Nr.: 013/03/22

In den Haushaltsplan 2022 ist folgende Maßnahme verbindlich aufzunehmen (in Euro):

Produkt	Sachkonto	Maßnahme	Bezeichnung	Betrag (Euro)
Ergebnishaushalt:				
53.80.02.01	471110	Abschreibung		350,00
				Saldo: 350,00
Finanzhaushalt:				
53.80.02.01	785120	MH-Schul	Tiefbaumaßnahme RW-Kanal Schule MH	21.000,00
				Eigenmittel: 21.000,00

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates, einschließlich Bürgermeister: 17, davon anwesend und stimmberechtigt: 16

Ja-Stimmen: 16 Nein-Stimmen: 0 Stimmenthaltungen: 0

Es war kein Mitglied wegen Befangenheit gemäß § 20 Abs. 1 SächsGemO von der Beratung und Beschlussfassung ausgeschlossen.

Beschluss-Nr.: 014/03/22

Der Gemeinderat beschließt, der Fa. Halang GmbH & Co. KG mit einer vorläufigen Bruttoangebotssumme von 20.570,46 € den Zuschlag für den Ersatzneubau der öffentlichen Abwasserbeseitigungsanlage, Hauptstraße 48 zu erteilen. Zugleich wird der Bürgermeister ermächtigt, begründete Nachtragsleistungen im Rahmen seiner Befugnisse aus der gemeindlichen Hauptsatzung zu beauftragen.

Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates einschließlich Bürgermeister: 17
 davon anwesend und stimmberechtigt: 15
 Ja-Stimmen: 15 Nein-Stimmen: 0 Stimmenthaltungen: 0
 Ein Mitglied war wegen Befangenheit gemäß § 20 Abs. 1 SächsGemO von der Beratung und Beschlussfassung ausgeschlossen.

Informationen zur Grundstücks- Neubewertung und zur Grundsteuer ab 2025

Ab 2025 wird die Grundsteuer neu berechnet. Dafür werden ab 2022 alle Grundstücke in Deutschland neu bewertet. Zum ersten Mal wird die auf den neuen Grundsteuerwerten basierende Grundsteuer ab dem 1. Januar 2025 zu zahlen sein. Bis dahin gelten die bisherigen Einheitswerte und Grundsteuermessbeträge weiter.

Für die neue Grundsteuer ab 2025 ist vom 1. Juli bis 31. Oktober 2022 für jedes Grundstück bzw. jeden Betrieb der Land- und Forstwirtschaft (dazu zählen auch einzelne land- und forstwirtschaftliche Flächen) vom Eigentümer eine Steuererklärung beim zuständigen Finanzamt abzugeben. Bei Grundstücken, die mit einem Erbbaurecht belastet sind, ist der Erbbauberechtigte erklärungs-pflichtig.

Informationsschreiben im II. Quartal 2022 der sächsischen Finanzämter an die Eigentümer von Grundstücken in Sachsen

Die Finanzämter werden im II. Quartal 2022 (vorauss. Ende April bis Anfang Juni 2022) Informationsschreiben an die Grundstückseigentümer versenden. Neben dem Aktenzeichen werden auch die Bezeichnung des Flurstücks bzw. eines Großteils der Flurstücke, die unter dem Aktenzeichen gespeichert sind, aus dem Informationsschreiben ersichtlich. Darüber hinaus wird der Ablauf erläutert, Telefonnummern für Fragen bei den Finanzämtern benannt und auch auf das Grundsteuerportal Sachsen verwiesen, in dem für die Erklärung wichtige Daten zum Grundstück (z.B. Gemarkungsnummer, Flurstücksnummer, amtliche Fläche, Bodenrichtwert bzw. Ertragsmesszahl) aufgerufen werden können. Das Grundsteuerportal Sachsen wird voraussichtlich ab 1. Juli 2022 freigeschaltet.

Bei Miteigentum ist es möglich, dass kein Informationsschreiben eingeht. In diesem Fall wurde ggf. ein anderer Miteigentümer angeschrieben.

Abgabe der Erklärung ab 1. Juli 2022

Die Erklärung können Sie über ELSTER ab dem 1. Juli 2022 kostenlos und elektronisch abgeben. Dafür benötigen Sie ein Benutzerkonto. Sofern Sie noch kein solches Konto besitzen, können Sie es bereits jetzt beantragen. Sollten Sie bereits ein Benutzerkonto besitzen, das Sie z.B. für Ihre Ein-

kommensteuererklärung benutzen, können Sie es auch für die Grundsteuer verwenden. Sie können über ELSTER Feststellungserklärungen auch für eine andere Person (z.B. in Betreuungsfällen, für die Eltern usw.) übermitteln. Sie müssen für diese Person keine zusätzliche Registrierung in ELSTER vornehmen.

Informationen zum ELSTER-Portal finden Sie unter: www.elster.de

Das Finanzamt setzt den Grundsteuerwert und den Grundsteuermessbetrag fest. Nach Vorliegen der neuen Grundsteuermessbeträge (voraussichtlich Ende 2023/Anfang 2024) können sich die sächsischen Gemeinden mit der „neuen“ Grundsteuer auseinandersetzen. Sie werden prüfen, ob sie ihre Hebesätze anpassen müssen. Anschließend werden sie die neuen Grundsteuerbescheide versenden. Die neu berechnete Grundsteuer ist dann ab dem 1. Januar 2025 zu zahlen.

Einzelanfragen zur künftigen Grundsteuerhöhe kann ihre Gemeinde derzeit nicht beantworten. Die Gemeinden können die Hebesätze für das Jahr 2025 erst festsetzen, wenn hierfür die Messbeträge der Grundstücke im Gemeindegebiet vorliegen. Voraussichtlich können die erforderlichen Entscheidungsprozesse somit erst im 2. Halbjahr 2024 begonnen werden.

Informationen zur Grundsteuerreform in Sachsen finden Sie unter: www.grundsteuer.sachsen.de

Mitteilung des Fundbüro's

Dem Fundbüro der Gemeinde Mittelherwigsdorf sind folgende Sache übergeben worden:

- 1 Schlüsselbund mit 2 Schlüsseln
- 1 Schlüssel mit Anhänger „Heizung“
- 1 Schlüssel mit Anhänger „Gas Haupt“

Anfragen zur Fundsache sind an das Fundbüro der Gemeinde Mittelherwigsdorf - Tel.: 03583-501321 zu richten.

Auswertung der Geschwindigkeitsmessung an der Oberdorfstraße 140 in Mittelherwigsdorf

Im Zeitraum vom 01.12.2021 bis 01.02.2022 wurde an der Oberdorfstraße 140 („Viebig“) mit unserem Geschwindigkeitsmessgerät eine Messung des Verkehrs in beiden Richtungen durchgeführt. An dieser Stelle möchten wir die Einwohner über die Ergebnisse informieren.

Zulässige Höchstgeschwindigkeit:	50 km/h
Anzahl der gemessenen Fahrzeuge:	3.535
Maximal gefahrene Geschwindigkeit:	93 km/h
Durchschnittsgeschwindigkeit:	35 km/h

Messzeit	Kfz	Km/h									
		< 10	< 20	< 30	< 40	< 50	< 60	< 70	< 80	> 90	
0 – 24 Uhr	3.535	57	382	871	1148	759	264	49	2	3	

Ergebnis: 91 % der Verkehrsteilnehmer halten sich an die Geschwindigkeitsbegrenzung von 50 km/h.

Mitte des Jahres werden in Mittelherwigsdorf die Ortsteile Eckartsberg, Oberseifersdorf und Mittelherwigsdorf ans Glasfasernetz angeschlossen

Nun ist es bald soweit, die 125 geförderten Anschlüsse in Eckartsberg und Oberseifersdorf werden ans Glasfasernetz der SachsenEnergie AG angeschlossen. Damit sind es mit Mittelherwigsdorf 3 Ortsteile, in denen nun alle unterversorgten Haushalte und Unternehmen über einen Highspeed-Internetanschluss verfügen.

Wer das schnelle Internet nutzen will, kann nun einen Internetvertrag bei der SachsenEnergie AG abschließen. Alle Tarife sind online unter www.SachsenEnergie/internet (für Privatkunden) und unter www.SachsenEnergie.de/breitband (für Gewerbekunden) buchbar. Wann der Umstieg auf das Glasfaser-Internet möglich ist, hängt maßgeblich von den Kündigungsfristen des bisherigen Anbieters ab. Erfahrungsgemäß ist ein vorzeitiges Beenden des Altvertrages nicht möglich. Auch deshalb ist es ratsam, alle Wechselprozesse rechtzeitig in die Wege zu leiten.

SachsenEnergie begleitet die Bürgerinnen und Bürger auf ihrem Weg zum schnellen Internet. So gibt es ab April eine **Bürgersprechstunde** in der Gemeinde Mittelherwigsdorf, Am Gemeindeamt 7.

Jeden Dienstag von 13-18 Uhr nach tel. Vereinbarung.

Mögliche Themen:

- Anbieterwechsel und Rufnummernmitnahme
- Auswahl des richtigen Internet-Produktes nach Bedarf
- Router und Heimvernetzung

Terminvereinbarung:

Telefon: 0351 468 4586

E-Mail: termin@SachsenEnergie.de

Auf Wunsch kommen unsere Berater auch zu Ihnen nach Hause.

Allgemeine Informationen zum Breitbandausbau bietet die kostenfreie Telefon-Hotline 0800 5075100. Auch online finden Interessenten weitere Informationen rund um den Wechsel zum Glasfaser-Internet unter www.SachsenEnergie.de/mitglasfaserurfen.

Das Breitbandausbauprojekt des Landkreises Görlitz wird unterstützt durch:

Gefördert durch:



Bundesministerium
für Verkehr und
digitale Infrastruktur

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages



Bundesförderung Breitband



Freistaat
SACHSEN
*Diese Baumaßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage
des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushalts.
Das Vorhaben wird gefördert nach der Richtlinie "Digitale Offensive Sachsen".*

SG Rotation Oberseifersdorf richtet Spendenkonto für in Oberseifersdorf untergebrachte ukrainische Geflüchtete ein

Seit etwa Mitte März sind im Wohnkomplex Hartweg 3-6 in Oberseifersdorf aus der Ukraine geflüchtete Erwachsene und Kinder untergebracht. Gegenwärtig sind die Vermieter mit Hilfe Oberseifersdorfer Ehrenamtler damit beschäftigt, bis zu zehn Wohnungen für einen dauerhaften Aufenthalt einzurichten.



Die Helfer bedanken sich für die große Hilfsbereitschaft der letzten Tage. Zahlreiche Sachspenden erleichterten bisher die Schaffung zusätzlicher Wohnkapazitäten.

Was bis zur abschließenden Registrierung der Geflüchteten bei staatlichen Behörden fehlt, die allerdings Voraussetzung für Leistungsbezug, Arbeitserlaubnis, medizinische Versorgung etc. ist, sind finanzielle Mittel zur Beschaffung von Lebensmitteln, Hygieneartikeln und teilweise Kleidung zur Überbrückung der ersten Tage und Wochen. Diese Ausgaben werden momentan von ehrenamtlichen Helfern geleistet.

Wer sich an der Überbrückung der momentanen „Chaos-Phase“ beteiligen und die Helfer dabei unterstützen möchte, den Geflüchteten, die bis Ende Februar ein geregeltes Leben in der Ukraine geführt haben, eine menschenwürdige Unterbringung zu ermöglichen, der kann dies gerne mit einer kleinen Spende an folgende Bankverbindung tun.

Kontoinhaber: SG Rotation Oberseifersdorf
IBAN: DE94 8505 0100 3000 0783 38
Verwendungszweck: Ukraine-Hilfe Oberseifersdorf

Jeder eingehende Euro wird vom Verein weitergereicht und unterstützt die Unterbringung im Wohnkomplex Hartweg 3-6 in Oberseifersdorf. Gegebenenfalls über den Bedarf hinausgehende Spenden werden gleichartigen gemeinnützigen Initiativen zur Verfügung gestellt. Eine Spendenquittung kann auf Wunsch ausgestellt werden.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

Machen statt Meckern!

Das Freiwillige Soziale Jahr Politik (FSJ Politik) in Sachsen sucht wieder politisch interessierte junge Menschen, die Lust haben ab 01. September 2022 einen einjährigen Freiwilligendienst zu beginnen.



Noch keine Ahnung, wie es nach der Schule weitergehen soll? Die Nase voll von ständigen Auswendiglernen? Lieber selber aktiv werden, Dinge anpacken und endlich Machen, anstatt immer nur zu Meckern?

Diese Möglichkeit bietet das FSJ Politik in Sachsen. Im FSJ Politik haben junge Menschen die Möglichkeit, über die Mitarbeit in verschiedensten Einsatzstellen hinter die Kulissen der Politik zu schauen. Dabei können sie sich vor allem mit politischen Themen auseinanderzusetzen, politische

Meinungsbildungs- und Entscheidungsprozesse erleben, selber aktiv Politik gestalten, mitreden und eigene Projekte initiieren.

Ob politische Bildungsarbeit mit Jugendlichen und Erwachsenen, die Mitarbeit in einer politischen Stiftung, das Hineinschnuppern in ein Ministerium oder eine Stadtverwaltung sowie das Erkunden von Geschichte und Politik durch die Mitarbeit in einer Gedenkstätte – all das ist im FSJ Politik möglich. Das Freiwillige Soziale Jahr bietet jungen Menschen außerdem eine Chance erste Arbeitserfahrungen zu sammeln, die eigenen Potentiale kennenzulernen und sich für die berufliche Zukunft zu orientieren.

Teilnehmen können **Jugendliche im Alter von 16 - 26 Jahren**, egal ob aus Sachsen oder aus anderen Bundesländern, die die Vollzeitschulpflicht erfüllt haben. Jede*r Teilnehmende erhält monatlich ein **Taschengeld von 330,00 €**; ist vollständig sozialversichert, wird während des FSJs von pädagogisch geschulten Mentor*innen in den Einsatzstellen betreut und nimmt innerhalb des Freiwilligenjahres an verschiedenen Seminaarfahrten und Bildungstagen zu aktuellen politischen Themen teil.

Der nächste Jahrgang im **Freiwilligen Sozialen Jahr Politik beginnt am 1. September 2022** und ist für eine Dauer von 12 Monate angelegt.

Bewerbungen werden in der Zeit vom 01. März bis zum 20. Mai 2022 entgegengenommen. Ausführliche Informationen zum Programm, den Einsatzstellen im FSJ Politik sowie die aktuelle Ausschreibung und Informationen zur Bewerbung stehen auf der Internetseite <https://www.saechsische-jugendstiftung.de/machen-statt-meckern> bereit.

Für den ersten Schritt der Bewerbung benötigen wir folgende Unterlagen:

- Ein 1-seitiges Motivationsschreiben, warum ein FSJ Politik interessant ist
- Einen tabellarischen Lebenslauf
- Eine Kopie des letzten Zeugnisses
- Den ausgefüllten FSJ Politik Bewerbungsbogen 2022/2023 (Download auf unserer Homepage unter <https://www.saechsische-jugendstiftung.de/machen-statt-meckern>)

Bewerbungen am liebsten per E-Mail (als zusammengefügte PDF-Datei) an: fsj-politik@saechsische-jugendstiftung.de oder per Post an: Sächsische Jugendstiftung, z.Hd. Kai Fritzsche, Weißeritzstraße 3, 01067 Dresden.

Wir freuen uns auf viele interessante Bewerbungen!

Anzeigen

Die Königseiche von Mittelherwigsdorf

Am 4. November 2021 wurde an der bald 124 Jahre alten Eiche an der B 96 Brücke in Mittelherwigsdorf neben dem Sedan-Denkmal ein kleines weiteres Denkmal im 215. Jahr der Gründung des Königreiches Sachsen aufgestellt und den derzeit fast 3.500 Dorfeinwohnern geschenkt. Zum 70. Geburtstag und 25. Thronjubiläum König Alberts von Sachsen (er regierte 1873-1902) wurde unsere „Herschdurger“ Königseiche am 24. April 1898 gepflanzt.

Sachsen war zwischen 1806 und 1918 nur 112 Jahre lang Königreich. Auch wenn die Kurfürsten von Sachsen auch bereits im 17. und 18. Jahrhundert die Königswürde von Polen besaßen (wie August der Starke und sein Sohn), so wurden sie doch erst 1806 auch Könige (in ihrer Heimat).

König Albert (1828-1902) war ein beliebter Monarch. Er regierte länger als alle anderen vor und nach ihm. Und er war der letzte sächsische König, der mit Carola eine Königin an seiner Seite hatte (an welche in Dresden und Sachsen Brücken, Straßen, Plätze und Gebäude erinnern). Sein ihm auf den Thron folgender Bruder Georg war bereits Witwer und dessen Sohn Friedrich August III. bereits geschieden, als sie 1902 und 1904 die letzten Könige Sachsens wurden.

Drei der sieben sächsischen Könige trugen den Namen Friedrich August (drei der acht preußischen Könige Preußens hießen Friedrich Wilhelm). Auch die Namen August des Starken und seines Sohnes waren Friedrich August (I. und II.) als Kurfürsten von Sachsen. In Polen waren ihre Namen August II. und August III.

Die Grundschüler im Gebäude nebenan können künftig alle sieben Königsnamen am Denkmal nahe ihrer Schule lesen und sich daran erinnern, daß die vor ihnen stehende Eiche schon bereits ihre Großeltern gesehen haben und hoffentlich werden sich auch ihre eigenen Enkelkinder an dem gesunden Baum erfreuen können.

Peter Hild, für den Oberlausitzer Dreispitz e.V.



TIFUNA

Parkett Fußboden Terrassen

TIFUNA Naubereit GmbH
Hauptstraße 114 ■ 02791 Oderwitz
Tel. 035842-2170 www.tifuna-naubereit.de



ELEKTRO-Schäfer



Elektroinstallation Eckehard Schäfer
Geschwister-Scholl-Straße 33 · 02763 Eckartsberg
Telefon (0 35 83) 79 44 88 · Handy 01 71 - 8 31 64 35
Telefax (0 35 83) 79 44 77 · E-Mail ekke33@t-online.de

„Region der Lebensretter“ – ein lohnender Titel für die Oberlausitz

Stellen Sie sich vor, ein geliebter Mensch erleidet allein zu Hause im Garten einen Herzinfarkt, während Sie gerade eine Radtour unternehmen. So etwas passiert häufiger als Sie denken.



Über 70.000 Menschen erleiden jährlich in Deutschland einen Herz-Kreislaufstillstand und für viele von ihnen reicht selbst in Großstädten die Zeit bis zum Eintreffen von Hilfe nicht aus, sie vor schweren Schäden oder gar dem Tod zu bewahren. Sieben bis neun Minuten dauert es in Großstädten - auf dem Land oft eher länger - bis der Notarzt da ist. Da sind meist schon unheilbare Schäden aufgetreten, für bis zu 90% geht eine solche Notlage sogar tödlich aus.

Geholfen werden kann meist nur, wenn noch vor dem Eintreffen des Notarztwagens mit lebensrettenden Sofortmaßnahmen begonnen wird. Ersthelferinnen und Ersthelfer sind da unsere einzige Chance. Nur wie kommen diese helfenden Menschen zum Patienten?

Der Verein Region der Lebensretter e.V. hat hierfür ein App-Projekt entwickelt. Die App registriert einen Notfall und informiert automatisch professionelle Ersthelferinnen und Ersthelfer in der Nähe. Diese Retter, die in den ersten drei bis fünf Minuten nach einem Herzstillstand eintreffen, können die Überlebenschancen von Patienten verdoppeln oder gar vervierfachen indem sie mit Sofortmaßnahmen beginnen bis der Rettungswagen da ist.

Die Initiatoren des Projektes, MUDr. Radovan Novák und Dr. med. Karolin Lust, Chefarzt und Oberärztin in der Anästhesie unseres Klinikums Oberlausitzer Bergland und Dipl.-Ing. Stefan Schumann von der Rettungsleitstelle sammeln gemeinsam mit der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien nun die Projektmittel. Von diesem Geld werden die Einrichtung und die Lizenzgebühren für das erste Jahr der Nutzung in der gesamten südlichen Oberlausitz bezahlt und es ist geplant mit Hilfe der Landkreise das System nach der Projektphase fest zu etablieren und für uns alle nutzbar zu machen.

Bitte helfen Sie hier:

<https://www.99funken.de/ostsachsen-wird-region-der-leb> oder erkundigen Sie sich bei der Sparkasse, wo Sie direkt spenden können.

Der Barfußweg lädt wieder ein...

Der Mittelherwigsdorfer Barfußweg ist nach der Winterpause ab 15.04. 2022 (Ostern) wieder geöffnet und lädt Naturbegeisterte und Wanderfreunde in jedem Alter wieder dazu ein, mit nackten Füßen erkundet zu werden. Beginn und Ende des etwa einen Kilometer langen Weges befindet sich am Mittelherwigsdorfer Sportzentrum an der Mandau, die zweimal gequert werden kann.



Nähere Informationen erhalten Sie unter

www.mittelherwigsdorf.de

Einrichtungen

Neuigkeiten aus dem Märchenland



Unsere nächste RAPPL-KISTE als Spieletreffs findet am **Mittwoch, den 27. April 2022** von 15.00 bis 16.00Uhr in unserem Kinderhaus statt.

Eingeladen sind alle interessierten Eltern mit ihren Kindern zwischen 0-6 Jahren, die eine Gelegenheit suchen, sich mit anderen Eltern auszutauschen oder unser Kinderhaus kennenlernen möchten.

Für Rückfragen bzw. Interesse an unserer RAPPL-KISTE steht Ihnen das Märchenland-Team gern zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Kinderhaus „Märchenland“

Oberdorfstraße 136a

02763 Mittelherwigsdorf

Tel.: 03583/704039

E-Mail: kh.mittelherwigsdorf@gmx.de

Mitteilung aus der Grundschule

Klassenfahrt zum Eurohof

Ereignisreiche Tage erlebten die Schülerinnen und Schüler der Klassen 3a und 3b der Mittelherwigsdorfer Grundschule während der Klassenfahrt zum Eurohof.



Am Montag, dem 7. März ging es endlich los! Nach einer zweistündigen Wanderung nach Hainewalde, konnten wir

uns alle rasch in den tollen Zimmern einrichten und das leckere Mittagessen genießen. Bei der anschließenden Eurohof-Ralley erkundeten wir das Gelände. Wir lernten Aisha, Trixi und Tinka, die Esel des Hofes kennen und durften sie jeden Morgen und Nachmittag füttern, genauso wie die Zie-



gen und Meerschweinchen. Außerdem entdeckten wir den Wasserspielplatz und die Abenteuerschlucht mit der Kletterspinne. Zusammen mit dem Bolzer, dem Tischtennisraum und der Kletterwand war für jeden etwas zum Auspowern dabei. Abends wurde sogar die Flutlichtanlage eingeschaltet, sodass wir bis spät abends Fußball spielen konnten. Nach dem Abendbrot brachen wir zur Nachtwanderung auf. Bei den Rätselaufgaben übersahen wir in der Dunkelheit leider

ein Lösungsschild. Todmüde sind wir gegen 21 Uhr in unsere Betten gefallen.

Die nächsten Tage konnten wir viel mit Wasser experimentieren, dazulernen und unseren Teamgeist stärken. Beim abendlichen Lagerfeuer am Mittwoch gab es noch viel zu erzählen. Mit leckerem Stockbrot saßen wir gemütlich beisammen. Am nächsten Tag wanderten wir durchs Roschertal, bei schönstem Wetter nach Mittelherwigsdorf zur Biokläranlage und wieder zurück. Um die Woche feierlich abzuschließen gab es eine Abschlussdisco, wofür wir uns extra schick machten und die coolsten Dancemoves präsentierten. Am Freitag, dem 11.03.22 fuhren wir mit dem Gebirgsexpress zurück nach Mittelherwigsdorf.

Abschließend bedanken wir uns beim Eurohof, seinen Mitarbeitern/ Mitarbeiterinnen, unseren Lehrerinnen, Eltern und Hortnerinnen für diese tolle Woche.

*Nora, Kim und alle Schüler*innen der 3. Klassen*



Wir wollen helfen!

Der Krieg in der Ukraine und die immer größer werdende Zahl geflüchteter Menschen hat uns veranlasst, darüber nachzudenken, wie wir vor allem den Kindern helfen können.

Deshalb sammeln wir ab sofort gut erhaltene Kindersachen und Kinderschuhe, um sie an Familien, die Geflüchtete aufnehmen oder betreuen weiter zu vermitteln.



Wo? Nordstraße 63 in 02782 Seiffhennersdorf (Lager des Tschernobyl Vereines)

Wann? Jeden 1. und 3. Sonnabend im Monat von 09.00 bis 11.00 Uhr

Was? Kinderkleidung, Kinderschuhe | alle Größen Kleidung für Jugendliche und Erwachsene

Fragen? Frau Neumann
Mcx860@t-online.de | 01525 7578604

Spenden?

Initiative Kinder von Tschernobyl Seiffhennersdorf e.V.
(VR 14242)

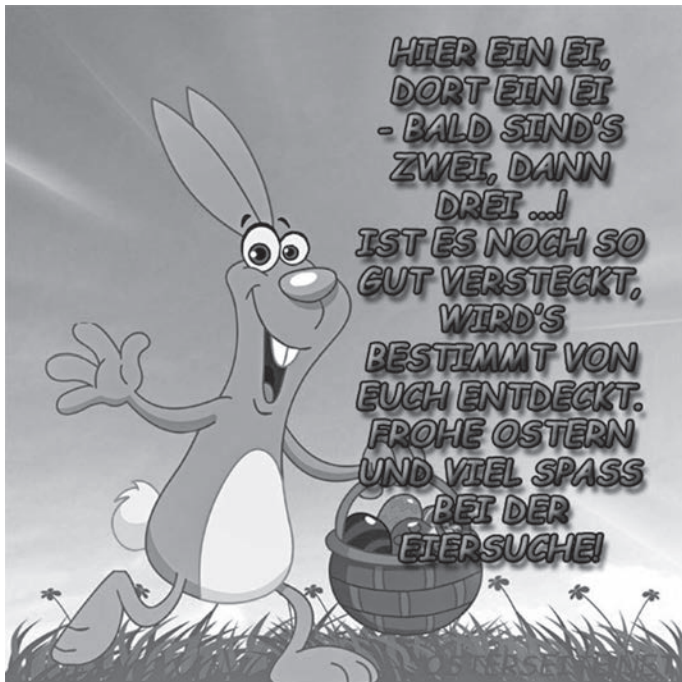
Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien
IBAN: DE59 8505 0100 3000 0230 96
BIC: WELADED1GRL
Zusatz: Ukrainehilfe

Vielen Dank für Ihre Spende!!!

Aus dem H3 berichtet

April, April ... der weiß nicht was er will – mal Regen oder Sonnenschein na wir kennen das ja alle!

Hurra, die ersten Sonnenstrahlen lockten uns alle hinaus in die Natur. Auf unserem Schulhof und im Hortgarten war ein reges Treiben. Die Kinder tummelten sich mit Decken auf der Wiese, kletterten am Klettergerüst und nahmen die neu gestrichenen Großraumspiele auf dem Hof in Beschlag. Springseile und HulaHop-Reifen drehten sich wie wild.....schön, der Frühling kommt. Bienen summen, Vögel zwitschern und der Storch auf dem Schornstein hat ein neues Nest für seinen Einzug bekommen so dass die Heizung der Schule trotzdem weiter arbeiten kann, wenn es doch noch einmal kühler werden sollte.



Nach dem Osterfest freuen sich alle Hortkinder und Erzieher auf die Ferien. Wir sind den „Störchen auf der Spur“.... gehen ins Kino ... und besuchen das Puppentheater.

Wir wünschen ALLEN ein wunderschönes – hoffentlich sonniges – Osterfest

Liebe Grüße aus dem Herschdurer Horthäusl

Kirchennachrichten

Oberseifersdorf

Grundlegendes anders

Maria und überhaupt die Menschen der damaligen Zeit hatten gewiss kein leichteres Leben als wir. Sie hatten ihre Probleme und Sorgen. Interessanterweise änderte Jesus weder die Lebensumstände noch die politische Situation. Äußerlich blieb alles beim Alten, dennoch wurde Grundlegendes anders. „Maria von Magdala kam zu den Jüngern und verkündete ihnen: Ich habe den Herrn gesehen. Und sie berichtete, was er ihr gesagt hatte. Joh 20,18 (Monatsspruch April)“. Die Begegnung mit Jesus veränderte ihr Herz, ihren Blick, ihren Glauben und gab ihr Zuversicht, Kraft und Hoffnung. Trotz

zahlreicher bleibender und künftiger Widrigkeiten ging Maria nun getrost ihres Weges. Es tut daher ebenso uns gut, sich Zeit für Jesus zu nehmen und Ihm zu begegnen, um aufzutanken, ermutigt zu werden und stabil zu bleiben. Nehmen Sie sich Zeit für ihr geistliches Leben und einen Blick für die Ewigkeit, denn die wichtigsten Dinge im Leben sind keine Dinge. Gehen wir mit Jesus durch die Herausforderungen der Zeit, – Gott befohlen,

Pfr. Martin Wappler

Gottesdienste für Oberseifersdorf und Wittgendorf



- So, 03.04. 08:30 Uhr Gottesdienst in Oberseifersdorf, *Pfr. Wappler*
- So, 03.04. 10:00 Uhr Gottesdienst in Hirschfelde, Abendmahl, *Pfr. Wappler*
- So, 10.04. 10:00 Uhr Regionalgottesdienst zur Vorstellung der Konfirmanden in Schlegel, *Pfr. Wappler*
- Mo, 11.04. 18:00 Uhr Passionsandacht am Beginn der Karwoche in Ostritz, *Pfr. Wappler*
- Di, 12.04. 18:00 Uhr Passionsandacht am Karsdienstag in Ostritz, *Pfr. Wappler*
- Mi, 13.04. 18:00 Uhr Letzte Passionsandacht vor dem Fastentuch in Dittelsdorf, *Pfr. Wappler*
- Do, 14.04. 17:00 Uhr Regionales Tischabendmahl bzw. Abendmahl in der Kirche in Leuba, *Pfr. Wappler*
- Fr, 15.04. 10:00 Uhr Karfreitags-Gottesdienst in Hirschfelde, *Pfr. Wappler*
- So, 17.04. 06:00 Uhr Osternacht in Dittelsdorf, *Pfr. Wappler*
- So, 17.04. 10:00 Uhr Oster-Gottesdienst in Wittgendorf, *Pfr. Wappler*
- Mo, 18.04. 10:00 Uhr Regionalgottesdienst am Ostermontag in Oberseifersdorf mit Kindergottesdienst, *Pfr. Wappler*
- So, 24.04. 08:30 Uhr Gottesdienst in Hirschfelde, *Pfr. Michel*
- So, 01.05. 10:00 Uhr Gottesdienst in Wittgendorf, KiGo, Abendmahl, *Pfr. Wappler*
- So, 08.05. 13:30 Uhr Regional-Konfirmation in Dittelsdorf *Pfr. Wappler*
- So, 15.05. 10:00 Uhr Gottesdienst in Ostritz, Abendmahl, *Präd. Bergs*

(Alle Veranstaltung unter Vorbehalt der aktuellen Entwicklungen und unter den gültigen Auflagen!)

Erreichbarkeit:

Pfarramt Dittelsdorf, Telefon: 035843 25755, Fax: 035843 25705, E-Mail: KG.Siebenkirchen-Dittelsdorf@evlks.de

Öffnungszeiten: dienstags von 9.00 bis 11.00 Uhr und 15.00 bis 17.00 Uhr

Pfarramtsleiter: Pfr. Wappler,

Telefon 03583 6963190, E-Mail: Martin.Wappler@evlks.de

Weitere Veranstaltungen und Informationen siehe: www.siebenkirchen.de

Anzeigen

ANTEA
BESTATTUNGEN

Zeit schenken ...
durch einen Ansprechpartner für alles
Wir beraten Sie auch gern Zuhause

Tag & Nacht 03583/77300

Hammerschmiedstr. 13 in Zittau | www.bestattungshaus-zittau.de

Buchlesung am Mittwoch, den 20. April 2022, 19.00 Uhr in der Kirche Oberseifersdorf

Spurensuche in „Seierschdorf“

Manuela Keil ist 1960 geboren und aufgewachsen in Ostberlin. In einer DDR-Wochenkrippe lernte sie über etliche Jahre zu „funktionieren“. Zwischen 1970 und 1975 durfte sie ihre Ferien bei einem Ehepaar in „Seierschdorf“ verbringen, die ihre Seelenwärmer wurden. Nach einer Lebenskrise gründete sie die Selbsthilfegruppe Stasikinder in Berlin und hielt wichtige Kindheitserinnerungen in einem ihrer Bücher fest. Auf Umwegen lernte sie ihren jetzigen Mann Gerd Keil kennen, der drei Jahre in Stasihaft saß. Beide sind Christen geworden und laden mit ihren Büchern ein, neue Wege der Aufarbeitung zu gehen und dabei andere zu ermutigen.



www.manuelakeilholz.de www.gerdkeil.de

Claudia Hüttig

Mittelherwigsdorf

Liebe Kirchenmitglieder und Kirchengewandte!

„...welcher König zieht aus, um mit einem andern König Krieg zu führen, und setzt sich nicht zuvor hin und hält Rat, ob er mit zehntausend dem begegnen kann, der über ihn kommt mit zwanzigtausend? Wenn nicht, so schickt er eine Gesandtschaft, solange jener noch fern ist, und bittet um Frieden.“ Lk 14,31-32



- eine allgemeine Weisheit, die schon zu allen Zeiten galt und an die uns Jesus hinsichtlich unserer Nachfolge erinnert. Jeder muss sich nach Überlegungen entscheiden – und zwar erstmal für sich nach Absprache mit den anderen. Für jeden von uns wird das Leben mal zum Kampf, vor dem man steht.

In diesen Tagen (Ende März), in denen ich diese Zeilen schreibe, denke ich oft an Wolodymyr Selenskyj. Er setzte sich auch zuvor hin und hielt Rat und er hat sich entschieden gegen eine Überzahl zu kämpfen. Denn wenn er um Frieden beten würde, wie würde der Frieden aussehen? Wäre es noch Frieden? Diese Frage würden nun verschiedene Völker in Europa anders beantworten. Manche scheinen jetzt zu glauben: „Frieden um jeden Preis – zusammen mit dem Regime in Kremll!“ Die anderen sagen: „Da hätten wir keine Ruhe mehr, es ist nur die Frage der Zeit, wann der Bär seine Wunden ableckt, sich erholt und uns überfällt – gestern hat er die da angegriffen, heute greift er uns an. Er kommt immer näher.“ Es sind nur Extreme in politischen Überlegungen wie auf einer Skala, aber jeder befindet sich irgendwo dazwischen.

Nicht jeder äußere Frieden ist gleich ein innerer Frieden. Und jede Grenze und jeden Zaun muss man mit jemandem teilen. Wolodymyr Selenskyj hat sich für Abwehr entschieden und damit verteidigt er sein Volk, sein Land und uns, denn das

jetzige Regime in Kreml respektiert nicht die europäische Entwicklung nach dem Zerfall der Sowjetunion. Der östliche Teil Deutschlands mag sich nach der Wiedervereinigung sicherer fühlen, aber andere Völker des ehemaligen Ostblocks unterliegen dem revisionistischen Anspruch des heutigen Kremles viel eindeutiger. Warum sollten (müssten) wir alle diesen Anspruch anerkennen? Würden wir dadurch wirklich Frieden bekommen oder Frieden für jemanden anders besorgen? Das glaube ich nicht. Selbst wir Christen sollten nicht versuchen uns so etwas einzureden. Abgesehen von unserer Nationalität. Ein falscher Pazifismus bringt noch mehr Krieg und Eskalation am Ende. Ohne Abwehr und Verteidigung geht es manchmal nicht, gerade dann wenn man einen Schwächeren schützen will, der Hilfe braucht. Lasst uns doch nicht aus Opfern Täter machen und die Schuld bei den Opfern suchen! Von Angst und von Trauer (bzw. Ärger) weg zum ganz tollen Lachen vor Freude – das ist die Verwandlung, die wir uns nun alle wünschen – auch für die Ukrainer und die Russen. Ich glaube zu Ostern vor allem an das, was der Evangelist Lukas schreibt: Selig seid ihr, die ihr jetzt weint; denn ihr werdet lachen. (Lk 6,21). Jesus trug am Kreuz eine Dornenkrone und doch ist es eine Krone gewesen. Er lebt und regiert.

Ich wünsche uns allen für die kommende Osterzeit, dass die Welt, die Natur und unser Leben sich verwandeln, so dass man zu sich selbst kommt, und dass wir zu Ostern auch richtig lachen können. Voller Freude und sorglos. Lasst uns den Alltag mit den Opfern mittragen, lasst uns helfen, dort, wo wir können, und lasst uns auch den Feiertag heiligen und feiern! Das alles hat doch seine Berechtigung.

Mit herzlichen Grüßen

Ihr/Euer Pfr. Adam Balcar

Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten unserer Gemeinde:

14.04.	09.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl in Mittelherwigsdorf
15.04.	14.30 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl in der Kirche Niederoderwitz
17.04.	10.30 Uhr	Familienfreundlicher Gottesdienst in Mittelherwigsdorf
18.04.	10.00 Uhr	Regionalgottesdienst in Großschönau
24.04.	10.30 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst in Mittelherwigsdorf
01.05.	10.30 Uhr	Gottesdienst mit Kindergottesdienst und Vorstellung der Konfirmanden in Niederoderwitz
08.05.	09.00 Uhr	Gottesdienst in Mittelherwigsdorf
15.05.	17.00 Uhr	Musikalische Abendandacht in Niederoderwitz

... und zu den weiteren Veranstaltungen:

07.05.	10.00 Uhr – 14.00 Uhr	„Offener Hof“ bei Fam. Fiebiger / Eichhorn, Wiesenweg 20, Mittelherwigsdorf
--------	--------------------------	---

Erreichbarkeit

Pfarrer Balcar, Telefon 03583 586329

Pfarramt Mittelherwigsdorf

Telefon 03583 511171, Fax 586328

E-Mail pfarramt@kirche-oderwitz-mittelherwigsdorf.de

Internet www.kirche-oderwitz-mittelherwigsdorf.de

Öffnungszeiten Büro Mo. + Do. 10–12 Uhr, Di. 15–17 Uhr

Vereine

„**Danke an alle**, die beim diesjährigen Frühjahrsputz an der Mandau im Roschertal im unteren Bereich geholfen haben. Auch an Familie Fahr, die schon so fleißig vorgeammelt hatten. Und alle, die bei der Vorbereitung und Beköstigung unterstützt haben.

Das Roschertal bleibt durch die jährliche Frühjahrsputzaktion länger sauber. Das ist ein schöner Erfolg. Die Vorankündigung hat es leider nicht mehr in die letzte Ausgabe geschafft. Dafür nun das Foto!“

Susanne Kunze
ehrenamtliche Naturschutzbeauftragte



der und Freunde besuchten unsere Veranstaltung. Man war älter geworden, man hatte mehr Wehwechen und man hatte viel zu erzählen. Aber alle waren begeistert und freuen sich schon auf den Ostertanz.



Ebenfalls haben wir am 25.03.22 mit dem Reisebüro Michel unsere Frauentagestour durchgeführt. Sie war lange vom Vorsitzenden geplant, fiel aber 2021 coronabedingt aus. Es ging zur Gaststätte „Meißner Blick“ nach Seligenstadt ins Spektakelhaus.



Abend des offenen Containers



„GUT DING WILL WEILE HABEN“

Nach langer Bauzeit und einigen Verzögerungen freuen wir uns, Sie und Euch endlich zu einem Abend des offenen Containers einladen zu können.

Wir wollen gemeinsam mit Ihnen und Euch auf die Fertigstellung des Umbaus anstoßen, denn ohne Ihre und Eure Spenden und Hilfe wäre dies nicht möglich gewesen.

Darum laden wir am **23.04.2022 ab 17:00 Uhr** in unseren neuen-alten Jugendclub ein.

Für das leibliche Wohl ist in gewohnter Form gesorgt.

Es freut sich auf Sie und Euch

Der Jugend- und Kulturverein Oberseifersdorf

Hier spricht die Volkssolidarität



Endlich, Endlich ist es wieder soweit!!!

Die Coronamaßnahmen lassen es wieder zu, dass wir endlich unseren Arbeitsplan abarbeiten können. Das heißt, wir haben unseren Frühlingstanz am 16.03.22 durchgeführt. Die Vorbereitung war kompliziert, keiner wusste, wie viele Personen werden kommen. Es wurden viele Telefonate geführt und man konnte schon da die Vorfreude zum „endlich tanzen“ heraushören. Wir wurden nicht enttäuscht, 64 Mitglie-

Uns wurde ein Programm geboten unter dem Motto „Bergspektakel“. Sie erfahren das Geheimnis der Riesenspieße.



Da wir nicht das erste Mal im „Meißner Blick“ waren, ahnten wir schon was auf uns zu kommt und wir wurden nicht enttäuscht. Familie Kießling zeigte sich wieder von ihrer besten Seite, einem Geck folgte der Nächste und man kam aus dem Lachen gar nicht mehr raus. Hungern brauchte auch keiner, man sieht es ja auf dem Bild daneben.



Da wir auch ein wunderschönes Wetter hatten, konnten wir uns in der Pause die Beine im Garten vertreten.



Die Zeit verging so schnell, dass alle überrascht waren, als es hieß 16 Uhr Heimfahrt. Ein schöner Tag ging zu Ende und alle freuen sich auf die nächste Ausfahrt am 25.05.22 zur Fahrt ins Zittauer Gebirge (Töpfer, Schmetterlingshaus Jonsdorf). Bei Interesse melden Sie sich bitte bei unseren Kassierern.

Frank Titze, Vorstandsvorsitzender

21 TAUZIEHEN

ÜBER DEN ECKARTSBACH



Wann?

21. Mai 2022, ab 10:30 Uhr
Mannschaftsanmeldung bis 10:15 Uhr

Wo?

Eckartsberg, am Konsum-
wehr/Geschwister-Scholl-Straße

Wie?

In gutgelaunten Mannschaften
zu je 4 Männern (+ 1 Ersatz)
oder 6 Frauen (+1 Ersatz)
in festen Schuhen,
aber ohne Handschuhe!

Habt Ihr Lust? Dann meldet Euch
bis **15. Mai 2022** an.

Feuerwehr Eckartsberg
Henry Stuff
Tel. 0177 52 46 112
www.ffeckartsberg.de

Scannt den
QR-Code für
Eure Anmeldung.



23

DORF- UND FEUERWEHRFEST

IN ECKARTSBERG



2022

Freitag, 20. Mai 2022

18.30 Uhr Fackelumzug
 ab Kinderhaus Eckartsberg (Feldstraße)
 (Zubringerbus fährt 18.00 Uhr am Krematorium ab)
anschließend kleines Lagerfeuer mit Knüppelteig

19.00 Uhr Bieranstich im Biergarten
 mit unserem Bürgermeister

20.00 Uhr Tanz und Gaudi
 in der Feuerwehrfahrzeughalle mit **DJ Phoni**,
 Tischzauberei mit unserem **Zauberwilli**,
 Cocktail- und Bowlebar

22.30 Uhr traditionelles Feuerwerk



Scannen für das Anmelden einer Tauschmannschaft

Samstag, 21. Mai 2022

10.30 Uhr 21. traditionelles Tauziehen
 über den Eckartsbach mit
 Kesselgulasch aus der Gulaschkanone
 (Konsumwehr in Eckartsberg – Geschwister-Scholl-Straße)

14.00 Uhr „HERR MANNs Wirtshaus-Musik“ spielt zu Kaffee, Kuchen, Eis und Kinderprogramm

- Brandschutzerziehung mit der Jugendfeuerwehr
- Bierkastenklettern und Kletterturm
- Hüpfburg und Kinderschminken
- Ponyreiten

15.00 Uhr Boomwhacker's (für alle Kinder jeder Landessprache) „Musik ist die gemeinsame Sprache der Menschheit“
VR-Technik, sprühe und male deine eigene virtuelle Feuerwehr



20.00 Uhr Party mit DJ Feuervogel
 Cocktail- und Bowlebar



21.00 Uhr Livemusik mit der Kultband des Ostens „Phoss“



Alle Veranstaltungen (außer das Tauziehen) finden am Objekt der Feuerwehr auf der Löbauer Straße 2d in Eckartsberg statt.

Natürlich ist an allen Tagen für Ihr leibliches Wohl bestens gesorgt – **der Eintritt ist frei!**

Kräutertipp Salvia e.V.

Gewöhnlicher Beifuß

BEGLEITER DER MENSCHHEIT

Für die einen ist er ein Gewürz im Gänsebraten, für die anderen eine Pflanze voller Heilkraft und Magie. Anhand der Pollen verschiedener Beifuß -Arten lassen sich die Wege der Menschen nachvollziehen: aus der Wiege der Menschheit mitten in Afrika nach Europa, über Sibirien und die Beringstraße nach Alaska, durch Nordamerika bis in die Anden Perus. Immer begleitete Beifuß die Wege, Gewohnheiten und Bräuche der Menschen.

EINE WÄHRTE FRAUENPFLANZE

Im Frühling gehören die jungen Blätter des Beifußes zusammen mit den acht anderen Kräutern in die magische Kraftspeise des Frühjahrs, die Neunkräutersuppe. Die Wirkstoffe seiner Blätter reinigen das Blut und unterstützen den Körper beim Frühjahrsputz. Beim Verreiben verströmen Blätter und Blüten ein feines Aroma, das Insekten vertreibt und Menschen träumen lässt. Der Tee aus dem blühenden Kraut fördert die Verdauung, bringt Wärme in den Körper und steigert die Abwehrkraft in Grippe- und Erkältungszeiten. Bei unregelmäßiger und schmerzhafter Menstruation wärmt, entspannt und entkrampft er. Ernten Sie die oberen 30 cm des Stängels, kurz bevor sich die ersten Blüten öffnen. Für den Tee übergießen Sie 2 TL frisches oder 1 TL getrocknetes Kraut mit 250 ml heißem Wasser und lassen es 5 Minuten ziehen.

URALTE RÄUCHERPFLANZE

Das heruntergebrannte Lagerfeuer einer Sommernacht verlockt dazu, wohlriechende Kräuter zu verräuchern. Legen Sie Beifuß in die Glut und atmen Sie den Duft tief ein. Das entspannt, beruhigt und weckt neue Kräfte. Bei wichtigen Weichenstellungen im Leben stärkt er das Selbstvertrauen und schenkt ein Gefühl innerer Sicherheit. Nach dem Aufenthalt an diesem Feuer werden Sie gut schlafen und wunderbar träumen.

Kräuterverein Salvia e.V.

Frühlingserwachen beim SV 90 Traktor Mittelherwigsdorf



Auch in diesem Winter waren leider keine Turniere in der Halle möglich, daher freuen sich sowohl unsere Herren, als auch die Jugendlichen, dass es endlich wieder losgeht.

Im April stehen für unsere Herren zwei Kreisklasse-Spiele an. Am 10.04.22 empfängt der Traktor die 2. Mannschaft des TSV 1890 Ruppertsdorf zu Hause. Anstoß ist 14 Uhr. Am 30.04.22 sind wir beim Derby gegen die SG Rotation Oberseifersdorf zu Gast, 15 Uhr ist Anstoß. Unsere Männer freuen sich über zahlreiche Unterstützung am Spielfeldrand.

Beim Kinderfußball der SpG Traktor Mittelherwigsdorf/ Rotation Oberseifersdorf ist unsere E-Jugend Anfang März in die Rückrunde gestartet. Los ging es am 05.03. mit einem Freundschaftsspiel gegen Lok Zittau, danach folgten Punktspiele gegen den Bertsdorfer SV und Ludwigsdorf. Das nächste Heimspiel findet am 09.04.22 um 11Uhr in Oberseifersdorf statt.

Wer Lust hat nach der langen Winterpause in unserer E-Jugend aktiv zu werden, ist herzlich zum Training, immer mittwochs von 16:30-18:00Uhr auf dem Sportplatz Oberseifersdorf, eingeladen.

Unsere F-Jugend (Jahrgang 2013/14) trainiert immer montags von 17:00-18:00Uhr in Oberseifersdorf. Das nächste Turnier findet am 23.04.22 in Löbau statt.

Am 03.05.22 lädt die Sportgemeinschaft um 17:00 Uhr zum Training der G-Jugend ein. Dies ist die jüngste Gruppe von Jugendsportlern und bisher in unserer SpG noch nicht vertreten. Dafür werden Kinder im Alter zwischen 4 und 6 Jahren gesucht (Geburtsdatum bis zum 01.01.2016), die Freude an Bewegung mit und ohne Ball haben und gerne im Team Fußball spielen möchten.

Wir freuen uns über jedes Kind, das in ein Training hineinschnuppern und Teil unserer Mannschaften werden möchte. Ihr seid jederzeit herzlich willkommen.

Der SV 90 Traktor Mittelherwigsdorf wünscht allen ein frohes Osterfest!

Floh- und Trödelmarkt

Samstag, 16. April 2022

13.00 - 20.00 Uhr

Wo: Landpension Goldene Höhe
Geschwister-Scholl-Str. 41 in
02763 Eckartsberg



- Wohnaccessoires und Deko • Gartengeräte und Werkzeuge
- Antiquitäten • Küchenutensilien und Geschirr • Heimtextilien
- guterhaltenes altes Mobiliar • Gastronomiebedarf

Für das leibliche Wohl ist mit einem Getränkeverkauf und einem Imbiss für den kleinen Hunger gesorgt.

Geführte Wanderungen im Naturpark Zittauer Gebirge



Auch dieses Jahr wird es wieder Naturparkführungen geben! Die Wanderungen ab den Gebirgsorten Kurort Jonsdorf und Luftkurort Lückendorf finden ab April jeweils am zweiten und vierten Samstag jedes Monats statt. Los geht es immer um 10:00 Uhr. Bis Ende Oktober haben Gäste von nah und fern die Möglichkeit, gemeinsam mit zertifizierten Naturparkführern das einzigartige Landschaftsbild zu erleben und die Geschichte der Naturparkregion Zittauer Gebirge kennenzulernen. Nicht nur Besucher von außerhalb, sondern auch die Einwohner des 100. Naturparks Deutschlands sind eingeladen, die Flora und Fauna des Zittauer Gebirges zu genießen und bisweilen auch über Ländergrenzen hinaus zu wandern. Darüber hinaus werden neben den öffentlichen Führungen in diesem Jahr drei thematische Wanderungen zur individuellen Buchung angeboten.

Hier die Termine im Überblick:

ab Parkplatz Gondelfahrt
Großschönauer Straße 43,
02769 Kurort Jonsdorf

09.04.2022 **10.09.2022**
14.05.2022 **08.10.2022**
11.06.2022 **08.10.2022**
09.07.2022 **22.10.2022**
13.08.2022

ab Parkplatz Forsthaus
Lückendorf
Kammstraße/Gabler Straße,
02797 Luftkurort Lückendorf

23.04.2022 **24.09.2022**
28.05.2022 **22.10.2022**
25.06.2022
23.07.2022
27.08.2022

Tickets gibt es beim Naturparkführer oder im Tourismuszentrum Naturpark Zittauer Gebirge, Markt 1 (ab Sommer Markt 9), 02763 Zittau, Telefon: +49 3583 7976 400, tourismuszentrum@zittauer-gebirge.com, www.zittauer-gebirge.com

... im Dreiländereck Deutschland, Polen und Tschechien

19.

NEISSE-NYSA-NISA

FILM FESTIVAL

17.–22.5.2022

6 Tage | 3 Länder | 1 Festival

HIGHLIGHTS IN DER KULTURFABRIK MEDA, MITTELHERWIGSDORF

**Aşk, Mark ve Ölüm
(Liebe, D-Mark und Tod)**

Mittwoch, 18.05. 20:00

Reihe: Wettbewerb Dokumentarfilm

Zgloi (Bienenstock)

Freitag, 20.05. 20:00

Reihe: Cinemascope

Konzert: Karl die Große

Donnerstag, 19.05. 21:30

**Láska pod kapotou
(Liebe unter der Haube)**

Samstag, 21.05. 18:00

Reihe: Wettbewerb Dokumentarfilm

Preisträgerfilme

Sonntag, 22.05. 14:00 & 20:00

#Neissefilm



www.neissefilmfestival.net



Einwilligung

zur Veröffentlichung meiner persönlichen Daten zum Altersjubiläum im Amtsblatt der Gemeinde Mittelherwigsdorf



Gemäß §4 des Sächsischen Datenschutzgesetzes setzt die Veröffentlichung personenbezogener Daten die Einwilligung des Betroffenen voraus.

Sofern Sie eine Veröffentlichung Ihres persönlichen Altersjubiläums ab frühestens 70. Geburtstag im Amtsblatt der Gemeinde Mittelherwigsdorf wünschen, senden Sie bitte dieses Formular vollständig ausgefüllt und unterschrieben an die Gemeindeverwaltung zurück.

Die Einwilligung ist auf unbestimmte Zeit gültig und kann jederzeit von Ihnen widerrufen werden.

Eine darüber hinausgehende Veröffentlichung oder Weitergabe der Daten an andere Stellen (z. B. Lokalpresse, Banken, Versicherungen o. Ä.) erfolgt nicht.

Name, Vorname

.....

Geburtsdatum

.....

Wohnanschrift

.....

Mit meiner Unterschrift willige ich ein, dass die Gemeinde Mittelherwigsdorf meine personenbezogenen Daten zum Zwecke der Veröffentlichung von Altersjubiläen im „Amtsblatt der Gemeinde Mittelherwigsdorf“ verwenden darf.

Datum

.....

Unterschrift

.....

Bitte zurück an: Gemeindeverwaltung Mittelherwigsdorf, Einwohnermeldeamt, Am Gemeindeamt 7, 02763 Mittelherwigsdorf



**kulturfabrik
meda**

FILMFRÜHLING AUF DEM LANDE · www.kulturfabrik-meda.de

Hainewalder Straße 35 (Nähe Bahnhof), 02763 Mittelherwigsdorf, Telefon 03583 5090003

WO IN PARIS DIE SONNE AUFGEHT

Sa 16.04.22, 20:00 Kulturfabrik Meda

F 21, R: Jaques Audiard, FSK: 16, 105 min

Paris, die ewige Stadt der Liebe. Hier leben sie dicht gedrängt, zwischen Sehnsüchten, Abenteuern, Dramen: Émilie schlägt sich nach ihrem Elite-Studium mit billigen Gelegenheitsjobs herum, hat schnellen Sex und träumt von einer Beziehung; Camille hat als junger Lehrer beruflich noch Illusionen, dafür keine in der Liebe, außer unkomplizierten Sex; Nora ist in die Stadt gekommen, um ihrer Vergangenheit zu entfliehen und mit Anfang Dreißig ihr Jura-Studium wieder aufzunehmen und Louise bietet als Amber Sweet im Internet erotische Dienste gegen Bezahlung an. – Drei Frauen, ein Mann. Ihre Lebenswege kreuzen sich im 13. Arrondissement in Paris.

Der Film läuft auch Fr 15.04., 19:30 + Mi 20.04., 19:30 im Kronenkinno in Zittau.

WEGE DES LEBENS – THE ROADS NOT TAKEN

Sa 23.04.22, 20:00 Kulturfabrik Meda

GB/USA/S 20, R: Sally Potter, FSK: o.A., 86 min

24 Stunden im Leben von Leo (Javier Bardem) und dessen Tochter Molly (Elle Fanning), die mit dem zunehmend kritischen mentalen Zustand ihres Vaters kämpft. Während sie sich durch einen stressigen Tag in New York City schlängeln, verliert sich Leo immer wieder in zwei Lebensrealitäten, die er so hätte erleben können: Von der leidenschaftlichen Ehe mit seiner Jugendliebe Dolores (Salma Hayek) in Mexiko bis hin zu einem Leben in Einsamkeit auf einer abgelegenen griechischen Insel, wo das zufällige Aufeinandertreffen mit zwei jungen Touristinnen schmerzliche, unbequeme Einsichten ans Licht bringt.

DOC-ZONE: DER WALDMACHER

So 24.04.22, 20:00 Kulturfabrik Meda

D 21, R: Volker Schlöndorff, FSK: o.A., 87 min

Oscar®-Gewinner Volker Schlöndorff widmet seinen ersten Dokumentarfilm dem Lebenswerk von Tony Rinaudo, der 1981 als junger Agrarwissenschaftler in den Niger, um die wachsende Ausbreitung der Wüsten und das Elend der Bevölkerung zu bekämpfen. Radikale Rodungen haben das Land veröden lassen und einst fruchtbare Böden ausgelaugt. Doch Rinaudos Versuche, die Wüste durch das Pflanzen von Bäumen aufzuhalten, scheitern – nahezu alle seine Setzlinge gehen wieder ein. Dann bemerkt er unter dem vermeintlich toten Boden ein gewaltiges Wurzelnetzwerk – eine Entdeckung, die eine beispiellose Begrünungsaktion zur Folge hat und unzähligen Menschen neue Hoffnung schenkt. Der Film läuft auch Fr 22.04., 19:30 im Kronenkinno in Zittau.

PUPPENTHEATER- PREMIERE

ENTE, TOD UND TULPE

Di 26.04.22, 13:00 Kulturfabrik Meda

Puppenspiel nach Wolf Erlbruch von Marie Luise Strahl

Eines Morgens entdeckt Ente, dass sie nicht allein ist. „Schön, dass du mich endlich bemerkst. Ich bin der Tod.“ Ente versucht alles, um ihn los zu werden.

Aber sie begreift: der Tod gehört zum Leben. Und sie findet in ihm einen Freund, mit dem sie ihre Ängste teilen und mit dem sie träumen kann. Sie fragt ihn:

„Was passiert nach dem Tod? Was wird aus meinen Federn? Ist sterben wie schlafen?“ Nicht alle Fragen können beantwortet werden, aber wir können lernen, sie zu stellen und auch im Angesicht des Todes zu lachen und zu leben. Nur Mut! Eine Geschichte mit Puppen und Musik für Menschen ab 5 Jahren.

LESUNG mit Jaroslav RudisLicorice Pizza

WINTERBERGS LETZTE REISE

Mi 27.04.22, 19:30 Kulturfabrik Meda

Jan Kraus arbeitet als Altenpfleger in Berlin. Er begleitet Schwerkranke in den letzten Tagen ihres Lebens. Als Kraus Wenzel Winterberg kennenlernt, liegt er gelähmt im Bett. Es sind Kraus' Erzählungen aus seiner Heimat Vimperk, die Winterberg ins Leben zurückholen. Doch Winterberg will mehr von Kraus, er will mit ihm eine letzte Reise antreten, auf der Suche nach seiner verlorenen Liebe – eine Reise, die die beiden durch die Geschichte Mitteleuropas führt. Von Berlin nach Sarajevo über Reichenberg, Prag, Wien und Budapest. Denn nicht nur Kraus, auch Winterberg verbirgt ein Geheimnis.

PARALLELE MÜTTER

Sa 30.04.22, 20:00 Kulturfabrik Meda

E 21, R: Pedro Almodóvar, FSK: 6, 126 min

Janis (Penélope Cruz) und Ana (Milena Smit) treffen in einem Krankenzimmer aufeinander, wo sie bald entbinden werden. Beide sind alleinstehend und wurden zufällig schwanger. Janis, im mittleren Alter, bereut es nicht und ist überglücklich. Ana hingegen ist verängstigt, reumütig und traumatisiert. Janis versucht, sie zu ermutigen, während sie wie Schlafwandler durch die Krankenhausflure wandern. Die wenigen Worte, die sie in diesen Stunden austauschen, schaffen eine sehr enge Verbindung zwischen den beiden, die sich zufällig entwickelt und ihr Leben auf entscheidende Weise verändert. Pedro Almodóvar erzählt die Geschichte von zwei Müttern, die am selben Tag ihre Kinder zur Welt bringen. Der Film läuft auch Fr 29.04., 19:30 + Mi 04.05., 19:30 im Kronenkinno in Zittau.

**Herzlich
willkommen!**



Wie jedes Jahr verabschieden wir uns von Anfang Mai bis Ende August in die Kinopause. Auf Filme müssen Sie trotzdem nicht verzichten: 17.-22.05. 19. Neißefilmfestival (Programm im nächsten Amtsblatt) und Sommerkino in der Weinau 24.06. - 24.08. Zittauer Filmmächte.

Dr. Thomas Immobilien GmbH
www.drti.de | 02763 Zittau | Neustadt 34

Sie haben eine Immobilie zu verkaufen?

**Wir bringen Ihre Immobilie
in liebevolle Hände!**

**Kompetente Werteschätzung,
fachgerechte Beratung und
effiziente Vermarktung**

03583 / 79666-0 info@drti.de

**HBG
Leutersdorf**

Wasser Wärme
Licht

Hauptstr. 37, 02739 Kottmar
OT Neueibau
☎ (0 35 86) 33 03-0
✉ info@hbg-leutersdorf.de
🌐 www.hbg-leutersdorf.de

Ihr neues Wunschbad

- in 14 Tagen ohne Stress
- komplett mit Fliesen
- zum Festpreis fertig

Elektro-Service

- Prüfung und Installation vom Verteiler bis zur Steckdose

Heizung – Sanitär

- moderne Heiztechnik
- Brunnen-Wasser-Installation

Ihr Kundendienst: 01 72 / 3 59 55 55

ALLES AUS EINER HAND

ST. JAKOB
ZITTAUER ALTEN- UND PFLEGEHEIM GMBH

JETZT BEWERBEN

Wir suchen zum **01.07.2022** eine/n

Heimleiter/in (w/m/d)

für unsere stationären Pflegeeinrichtungen auf der Lortzingstraße/ dem Weinauring in Zittau.

Mehr Informationen und Online-Bewerbung:
pflegeheim-zittau.de/jobs

*Ihr Partner für Pkw und Nutzfahrzeuge
in der Oberlausitz*

NISSAN RENAULT DACIA SEAT

Telefon: 0 35 83 / 7 70 38-0
info@AmbestenBuechner.de
www.AmbestenBuechner.de

Horst Büchner Automobile GmbH
Autohaus Büchner GmbH

Löbauer Str. 2a
02763 Zittau / Eckartsberg

Büchner Gruppe

Fliesen ♦ Platten Mosaik

Thomas Richter

Bergstraße 43 · 02763 Eckartsberg
Telefon 0163 6685299

Diakonie 
Löbau-Zittau ... in guten Händen

Tagespflege »Herbstwege«



Tagespflege »Herbstwege«
Siedlung 5
02763 Mittelherwigsdorf

Telefon 03583 511104
Telefax 03583 5156879
E-Mail atp@dwlz.de

Teilstationäre Pflege



www.dwlz.de

SOZIALSTATION 
Mittelherwigsdorf

24 h-Telefon:
03583 791440

Ambulanter Pflegedienst
Häusliche Alten- und Krankenpflege
Medikamentengabe/Spritzen
Hilfe bei der Körperpflege
Betreuungs- und Entlastungsleistungen
Hauswirtschaftliche Versorgung uvm.

Seniorentagespflege „Zur alten Schule Hörnitz“

Pflegeheim „Haus Waldfrieden“ Oybin und „Pflegeheim“ Hörnitz

Senioren- und Behindertenfahrdienst

Betreutes Wohnen „Herbstzeit“ Zittau

Seniorentagespflege „Sonnenblume“ Seifhennersdorf

www.sozialstation-mittelherwigsdorf.de

Ob große Bauwünsche



Ob kleine Bauwünsche



Wir sind Ihr Partner – wir beraten Sie gern und bauen für Sie!

Bauunternehmen Heidrich GmbH & Co. KG

Hartweg 2 · 02763 Oberseifersdorf
Tel.: (03583) 70 42 85 · Fax: (03583) 70 44 08
homepage: www.bauunternehmen-heidrich.de
e-mail: mail@bauunternehmen-heidrich.de

Diakonie 
Löbau-Zittau

... in guten Händen

Diakonie-Sozialstation Mittelherwigsdorf



Diakonie-Sozialstation
Mittelherwigsdorf

Schenkstraße 15
02763 Mittelherwigsdorf

Telefon 03583 5156803
Telefax 03583 5156804
E-Mail sst.mhd@dwlz.de

Häusliche
Krankenpflege



www.dwlz.de



Mai- feuer



am 30. April 2022

Bergstraße 43
02763 Eckartsberg

ab 18.00 Uhr

Info unter 0163 6685299
oder 03583 685601



SVEN RÄTZE

TRANSPORT- & CONTAINERDIENST
Hauptstraße 18 · 02794 Spitzkunnersdorf

Containerdienst 2 m³

Lieferung von Sand, Mineralgemisch, Splitt,
Fertigbeton, Rindenmulch, Mineralboden

Verkauf von Rekord-Kohle
– Preise auf Anfrage –



Tel.: 035842 25348
Fax: 035842 25341

Mobil: 0172 5137566
E-Mail: sven-raetze@web.de

In schweren Stunden für Sie da!

 **HEES**
— BESTATTUNGEN —

Neueibau

Tel.: 03586 33 010



Christine & Katrin
Eichhorn

Neugersdorfer Bestattungen

einfühlbar - kompetent - zuverlässig

Fachgeprüfte Bestatter
www.neugersdorfer.de

Tag & Nacht 03586-32333

02727 Neugersdorf, Schillerstraße 8, Tel. 03586-702885

02730 Ebersbach, Schulstraße 4, Tel. 03586-364469

02747 Herrnhut, Löbauer Straße 15, Tel. 035873-40547

Bestattungsinstitut Fuchs

Inhaber: André Fuchs

02791 Oderwitz · Hauptstraße 171

02763 Zittau · Hammerschmiedtstraße 19

Wir übernehmen für Sie alle Aufgaben
um Ihren Trauerfall

- vertraulich
- preiswert
- zuverlässig

Tag & Nacht:

☎ (03 58 42) 25 444



Bestattungsinstitut „Friede“

U. Zimmermann GmbH
Görlitzer Straße 1, 02763 Zittau

Telefon 03583 510683
– Tag & Nacht –

365 Tage im Jahr und 24 Stunden
täglich für Sie erreichbar!

WIR STEHEN MIT UNSERER FACHKOMPETENZ FEST UND
VERLÄSSLICH IN SCHWEREN STUNDEN AN IHRER SEITE.

Hier ist noch Platz für IHRE ANZEIGE!

z. B. diese Größe (90 x 50 mm) ab **21,60 €***
Bestellen Sie ab sofort unter:

* je Monat bei ganzjährigem Erscheinen (inkl. 20% Rabatt), zzgl. 19% MwSt.

anzeigen@gustavwinter.de

Gustav Winter
Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH
Gewerbestraße 2, 02747 Herrnhut



Berger Recycling Gruppe Obercunnersdorf

Selbstanlieferung oder Nutzung unseres Containerdienstes

Weiterhin bieten wir an:

- Schrott- und Buntmetall-Aufkauf
- Entsorgung Bauschutt jeglicher Art
- Dachpappe, Dämmung, Asbest
- Altholz, Grünschnitt
- Sperrmüll
- Aufkauf Altpapier
- Kostenlose Annahme von Pappe

Tel.-Nr. 035875/613-0

Öffnungszeiten: Mo., Di., Fr. 7.00–16.00 Uhr
Mi., Do. 7.00–17.00 Uhr
Sa. 9.00–11.00 Uhr

Wir fahren weiterhin für Gottfried Brendler.

TAXI-MÜLLER

Inh. S. Müller TAXI- & MIETWAGENUNTERNEHMEN
E-Mail: taxi-mueller@online.de

03583 699 43 41
01523 367 85 44

- Krankenfahrten • Fahrten zur und von Kur • Fernfahrten
- Kleinbus u. a.



Jens Wollmann

Zimmererarbeiten

langjährige Berufserfahrung steht für Qualität

**artgerechter Holzbau • Innenausbau
Dachstuhlbau • Bedachungen**

Hohe Straße 6 · 02782 Seiffennersdorf
Tel. 03586 406937 · Fax 7076479 · Mobil 0177 1538645
www.zimmerei-seiffennersdorf.de

Textilshop Oderwitz FuTex GmbH



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100 + Oeko-Tex® Standard 1000



- ◆ Frottierware in verschiedenen Farben und Größen
- ◆ Neues Sortiment an Tischwäsche für den Frühling und Ostern
- ◆ Bunte Sockenvielfalt für die ganze Familie
- ◆ Bekleidung für den Pflegeberuf in vielen frischen Farben

Wir empfehlen unseren Stickservice zur Textilveredelung.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch im Textilshop Oderwitz:
Montag bis Freitag von 9.00 bis 17.00 Uhr
Hauptstr. 144 · 02791 Oderwitz · ☎ 035842 22726
✉ textilshop@futex.info · www.futex.info



Ethisch-nachhaltiger Versicherungsschutz. Mehr dazu unter vrk.de/nachhaltig-leben



Online Kontakt
Thomas Böhme

vrk+
Versicherer im Raum der Kirchen

Fühlst du dich manchmal Einsam? Niemand will was mit dir zu tun haben? Das willst du ändern?

Die Lösung Mit einem Autoanhänger wird sich Dein Leben auf einen Schlag ändern!



Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes und sonniges Osterfest!

VOGEL GmbH

IHR AUTOHAUS IN STRAHWALDE

Tel.: 035873 / 27 25

02747 Strahwalde

Löbauer Str. 37a

Unsere Marken:



Ihr Ansprechpartner für RENAULT, DACIA, ISUZU und ANHÄNGER in der Oberlausitz

www.autohausvogel.com

Metallbau und Bauelemente Strietzel

- Fenster / Türen / Tore
- Wintergärten
- Terrassenüberdachungen
- Sonnenschutz
- Insektenschutz



0172 6093081
03583 793508
mb.strietzel@t-online.de

Willi-Gall-Straße 10
02763 Oberseifersdorf

BEMOBIL LIFT SYSTEME

JETZT KOSTENLOS ANRUFEN UNTER:

0800 600 66 999





KOSTENLOS
LIFT
KATALOG
2022

KOSTENLOSE BERATUNG
bei Ihnen zu Hause, am Telefon
oder per Video-Call

- ✓ Treppenlifte
- ✓ Plattformlifte
- ✓ Hublifte & Hebebühnen
- ✓ Senkrechtlifte & Homelifte
- ✓ Wannenlifte, Elektromobile, u.v.m.

**4.000€
ZUSCHUSS**
bei Pflegegrad








BERNDT Mobilitätsprodukte GmbH anfrage@bemobil.eu
Äußere Lauenstr. 19, 02625 Bautzen www.bemobil.eu



HELLMUTH ENERGIE

... persönlich, fair und nah!

1992
30
Jahre
2022

Hellmuth Mineralöl GmbH & Co. KG
Geschwister-Scholl-Str. 22b · 02794 Leutersdorf
Telefon: 035 86/7 0855-0




HEIZÖL | HOLZPELLETS

IMPRESSUM

HERAUSGEBER: Gemeinde Mittelherwigsdorf
Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Herr Markus Hallmann, Bürgermeister
SATZ/DRUCK: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH,
Gewerbestraße 2, 02747 Herrnhut
ANZEIGEN: anzeigen@gustavwinter.de, Telefon 0172 3682791

Mit Namen gezeichnete Artikel müssen nicht mit der Meinung des Herausgebers und der Redaktion übereinstimmen. Für eingesandte Beiträge wird keine Haftung übernommen sowie keine Rücksendegarantie gegeben. Redaktionelle Änderungen des Manuskriptes, insbesondere Kürzungen, behalten wir uns vor. Für den Inhalt der Anzeigen sind die inserierenden Firmen verantwortlich.



Engemanns

Alte Wascherei
Veranstaltungshaus

Sonntags-„Bransch“
15.05.2022, 05.06.2022 +
28.08.2022

jeweils ab 10.00 Uhr
Preis pro Person 39,00 €

„Cha Cha Cha um die Welt“
mit Henriette Ehrlich und Alf Mahlo
27.05.2022 + 28.05.2022

jeweils ab 18.00 Uhr
Preis pro Person 59,00 €
inkl. exzellentem Büffet und
prickelndem Begrüßungsgetränk

Neißtalweg 5
02788 Hirschfelde
☎ 035843/25438

HUNDERT EINS SEIT 1921

Engemanns

Fleischerei

Wiedereröffnung
unserer Filiale im LIDL Markt
in Zittau am 30.03.2022

engemanns.net



Engemanns

SEIT 1921
IHR FESTTAGEEXPERTE

Unsere Osterangebote

brauchen sich nicht verstecken.



Bei uns finden Sie eine besonders leckere Auswahl, damit Sie auch kulinarisch wahrhaft „frohe Ostern“ feiern können.

engemanns.net

Unsere Filialstandorte:

HIRSCHFELDE	PENNY HERRNHUT	NORMA ZITTAU	LIDL ZITTAU
Neißtalweg 5	Löbauer Straße 45	Görlitzer Straße 29	Kantstraße 31
02788 Hirschfelde	02747 Herrnhut	02763 Zittau	02763 Zittau
☎ 035843/25438	☎ 035873/366350	☎ 03583/797929	☎ 03583/514739



Hauptstr. 89 · 02763 Oberseifersdorf

☎ 0 35 83 - 79 02 00

Für Sie geöffnet:

Mo	5.30–10.00 Uhr
Di–Fr	5.30–16.00 Uhr
Sa	5.30–10.00 Uhr

Unsere Filialen:

- ...in Zittau im Salzhaus
- ...in Zittau, Markt 2
- ...in Löbau, Äußere Zittauer Straße 52
- ...in Löbau, Altmarkt 6

Kolbes Brotladen

Wir freuen uns auf Sie! www.landbaeckerei-kolbe.de



Amtsblatt

DER GEMEINDE MITTELHERWIGSDORF

mit den Ortsteilen Eckartsberg, Mittelherwigsdorf, Oberseifersdorf, Radgendorf

Die Ausgabe 05 /2022
erscheint am 11. 05.

Anzeigenschluss: 02. 05.